

2019年2月28日

横浜ベイシェラトン ホテル&タワーズ
中国料理「彩龍」中国料理総料理長に呂 炳耀^{るーびんよう}が就任
就任を記念したコース料理を期間限定で販売

横浜ベイシェラトン ホテル&タワーズ 中国料理「彩龍」及び中国料理の総料理長に呂炳耀^{るーびんよう}が就任いたしました。新料理長の就任を記念し、2019年4月1日（月）からランチとディナーにて「彩龍 新料理長就任記念コース」を販売いたします。

台湾人の父が中国料理店を経営する家庭に育ち、現在5人兄弟のほとんどが料理人として活躍する家系で、家業の手伝いから料理の道に目覚め、学校卒業後、神戸ポートピアホテルの中国料理店からそのキャリアをスタートさせた呂料理長は、その後も大阪の老舗ホテルチェーンで修業を積み、5年後には総料理長を務めるまでとなりました。2007年にはウェスティン都ホテル京都、中国料理「四川」の料理長に着任し、歴史ある京都の旧くからの顧客や各界の著名人、また外国のお客様に愛されてまいりました。37年のキャリアと料理にかける想い、ホスピタリティマインドが詰まった呂料理長の料理は「おいしいものでお客様に喜んでいただきたい」を信条に彩龍が20年間育んだ味を守り、極力添加物を使用せず、味はもちろん、見た目、香りにも心を配った、お客様に寄り添う中国料理をご提供してまいります。



中国料理 総料理長 中国料理「彩龍」料理長プロフィール
呂 炳耀（るーびんよう LU Bing You）

1962年 9月	兵庫県生まれ
1981年 4月	ポートピアホテル 中国レストラン「聚景園」
1983年 4月	ホテル日航大阪 中華料理「桃李」
1984年 10月	全日空シェラトン大阪 中国料理「花梨」
1986年 11月	ホテルサンホワイト（大阪）料理長
1992年 4月	高槻京都ホテル 副料理長
1993年 10月	烏丸京都ホテル 料理長
1994年 4月	御池京都ホテル 副料理長
2007年 1月	ウェスティン都ホテル京都 中国料理「四川」料理長
2019年 1月	横浜ベイシェラトン ホテル&タワーズ中国料理 総料理長就任

【「彩龍」 新料理長就任記念コースの概要】

広東料理のみならず、四川、湖南、上海、北京など様々なルーツのお料理に春の食材を取り入れたレシピでご提供します。デザートには女性の方がお喜びいただけるような一皿をご用意いたします。

■場 所：中国料理「彩龍」3F

■期 間：2019年4月1日（月）～6月30日（日）

■時 間：ランチ 月～金 11:30～14:30（LO）／土日祝11:00～15:30（LO）
ディナー17:30～21:00（LO）

※2019年4月1日（月）より一部営業時間を変更いたします。

■内容と料金：

「彩龍」 新料理長就任記念ランチコース ￥4,400

2週間毎に呂シェフの新たなメニューが楽しめる全7品の人気ランチコースです。呂シェフのデザートは目にも美しく、スイーツやフルーツがふんだんに使われたチャイニーズデザートをご用意します。



「彩龍」 新料理長就任記念ディナーコース ￥13,200

蛤、ソフトシェルなど春に旬を迎える食材に様々な春野菜を添えたコースです。蛤のコンソメスープ仕立ては、中華のコンソメと言われる「上湯スープ」に新鮮な蛤を合わせたお料理。アツアツをお召し上がりいただきます。メインには湖南料理スタイルのラムチョップを豪快な骨付きでご利用します。身がほどけるほど柔らかいラムと湖南スタイルのスパイシーなフレーク。中国・湖南省には元々クミンなどのスパイスを利かせたスペアリブの炒め料理があり、四川料理よりも辛いお料理、と言われています。呂シェフのレシピではフライドエシヤロット、ナッツ、ガーリックの他、グラノーラやコーンフレークを絶妙なブレンドで配したフレークを用意し、北海道産の柔らかいラム肉の旨味と絶妙なコンビネーションの一品に仕上げました。



- ・彩龍特製前菜盛り合わせ
- ・蛤のコンソメスープ仕立て
- ・黄ニラと大海老の炒めもの
- ・湖南スタイル ラムチョップの焼きもの
- ・ソフトシェルの黒豆炒め
- ・翡翠色のチャーハン
- ・デザート盛り合わせ



■備考（すべて共通）

※最新の情報はホテル公式ホームページにて案内しております。

※記載のサービス料10%込表示料金に別途税金を加算いたします。

※仕入れの状況により、一部料理内容の変更または盛り付け等が変わる場合があります。

※写真はすべてイメージです。

【ご予約・お問合せ】

レストラン総合予約 TEL: 045-411-1188（10:00～19:00）

オンライン予約 https://www.yokohamabay-sheraton.co.jp/restaurant_bar/sairyu/

おかげさまで開業 20 周年

横浜ベイシェラトン ホテル&タワーズは、2018 年 9 月 24 日(月・祝)に開業 20 周年を迎えました。2018 年 4 月 1 日(日)～2019 年 3 月 31 日(日)までを開業 20 周年記念期間とし、感謝の気持ちを込めた様々な催事企画や宿泊プラン、レストランプラン、ウェディングプランなどをご用意いたします。

シェラトンホテル&リゾートについて

マリOTT・インターナショナルが展開するブランドであるシェラトンホテル&リゾートは、世界の 70 に及ぶ国と地域に展開する 450 軒以上のホテルで、ゲストが旅を最大限に楽しむお手伝いをしています。革新的な体験、独自のデザイン、多岐にわたるチャンネルによるマーケティング、そしてサービスの強化などを今後も充実させ、ブランドの価値を高めてまいります。詳細は www.sheraton.com をご覧ください。また、Facebook や Twitter(@sheratonhotels)、Instagram(@sheratonhotels)でも情報を発信しております。シェラTONは、これまでのマリOTT リワード、ザ・リッツ・カールトン・リワード、スターウッドプリファードゲスト (SPG) に代わり新たに誕生したマリOTTの旅行プログラム、Marriott Bonvoy (マリOTT ボンヴォイ) に参加しています。Marriott Bonvoy は会員の皆さまに並外れたグローバルブランドポートフォリオや Marriott Bonvoy Moments での体験、そして無料ホテル宿泊に向けたポイントやエリートステータス昇格に向けた泊数獲得を含む、比類なき特典をお届けします。無料会員登録やプログラム詳細については、MarriottBonvoy.marriott.com をご覧ください。

マリOTT・インターナショナルについて

マリOTT・インターナショナル (NASDAQ: MAR、本社：米国メリーランド州ベセスダ) は、130 カ国・地域に 30 のブランド、合わせて 6,900 軒以上の宿泊施設を擁するホスピタリティ企業です。世界中でホテルの運営およびフランチャイズや、リゾートのオーナーシップ・プログラムを展開しています。また、これまでのマリOTT リワード、ザ・リッツ・カールトン・リワード、スターウッドプリファードゲスト (SPG) に代わり、現在ではひとつになった旅行プログラム、Marriott Bonvoy™ (マリOTT ボンヴォイ) を提供しています。詳しい情報は、www.marriott.com をご覧ください。また最新の企業ニュースは www.marriottnewscenter.com をご覧ください。[Facebook](#) や [Twitter](#) (@MarriottIntl)、[Instagram](#) (@MarriottIntl)でも情報発信しています。

Marriott Bonvoy について

Marriott Bonvoy (マリOTT ボンヴォイ) は、旅が世界中の人々を豊かにし、世界を豊かにする力を持っているという信念のもとに構築されたマリOTT・インターナショナルの新たな会員プログラムです。2019 年 2 月始動の Marriott Bonvoy は、「マリOTT リワード」、「ザ・リッツ・カールトン・リワード」、「スターウッド プリファード ゲスト (SPG)」に代わる旅行プログラムで、会員の皆様は、世界最大のホテルポートフォリオでポイントを獲得できるだけでなく、約 12 万に及ぶツアーやアドベンチャーなどの体験型プログラムを提供している「Marriott Bonvoy Moments (マリOTT ボンヴォイ モーメンツ)」にて、飽くなき探求心や情熱を満たすことができます。Marriott Bonvoy 内で構成される 5 つのエリートティアでは、これまでよりステータスを獲得しやすくなっています。共通のポイントシステムで、より早くポイントを獲得でき、より簡単にポイント交換が可能で、アメリカン・エクスプレスと提携したクレジットカードをご利用いただくとより早くポイントを貯めることができます。会員の方が Marriott.com で直接予約いただくと、無料の Wi-Fi 接続や会員限定の特別料金をご利用いただけるほか、マリOTTアプリでは、モバイルチェックイン&アウト、モバイルリクエスト、また一部のホテルではモバイルキーがご利用いただけます。Marriott.com では、パワフルな旅行プログラムのほか、30 ブランドにおよぶホテルのご予約、限りなく用意された体験、そしてベストな宿泊料金をお届けいたします。Marriott Bonvoy の詳細については、MeetMarriottBonvoy.marriott.com をご覧ください。Marriott Bonvoy アプリをダウンロードするには [こちら](#)にアクセスしてください。[Facebook](#)、[Twitter](#)、[Instagram](#) でも随時情報発信しています。